



GUIDE D'UTILISATION POUR  
L'ALÈSE DE POSITIONNEMENT SWIFT  
ET POUR LE SYSTÈME SWIFT ULTRASLIDE



*Swift*

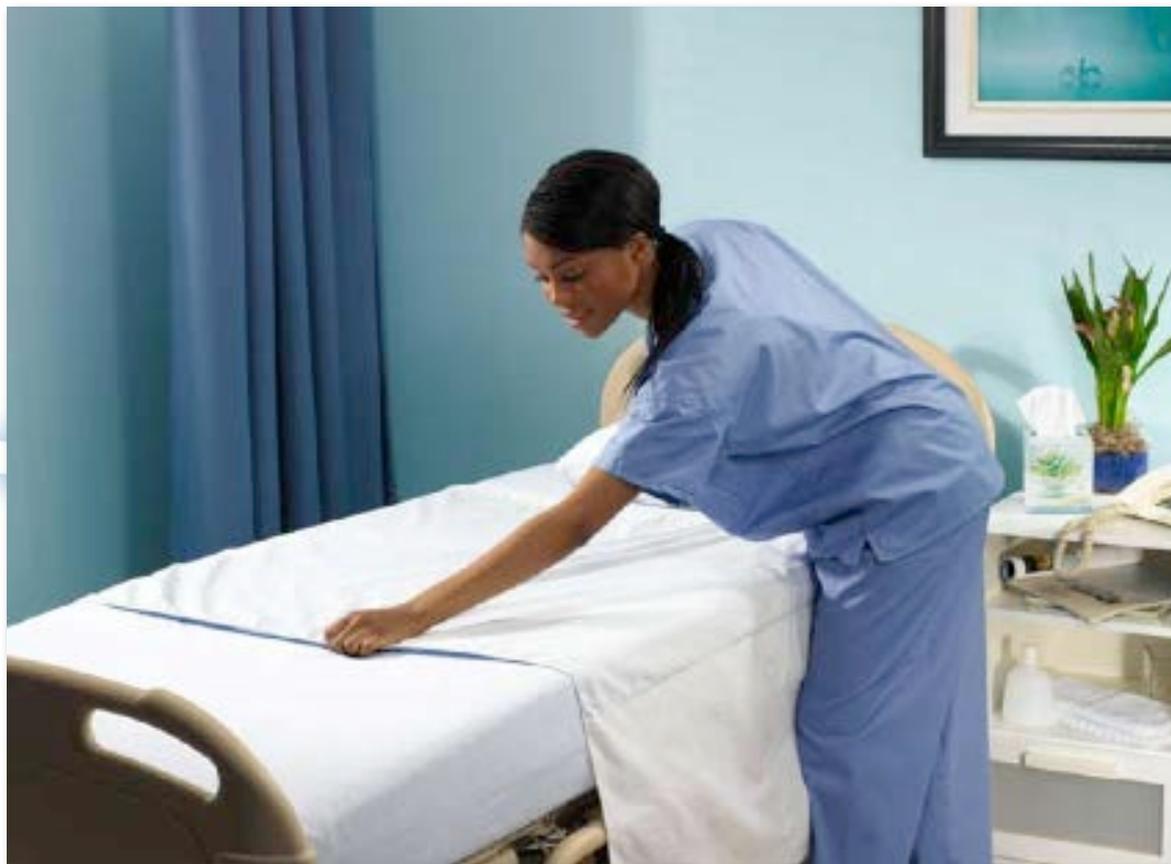
**ALÈSE DE POSITIONNEMENT  
PERMÉABLE À L' AIR**

*Swift*

## ÉTAPE 1

Placez l'alèse de positionnement Swift sur le drap de dessous, le panneau bleu de taffetas à friction réduite vers le bas.

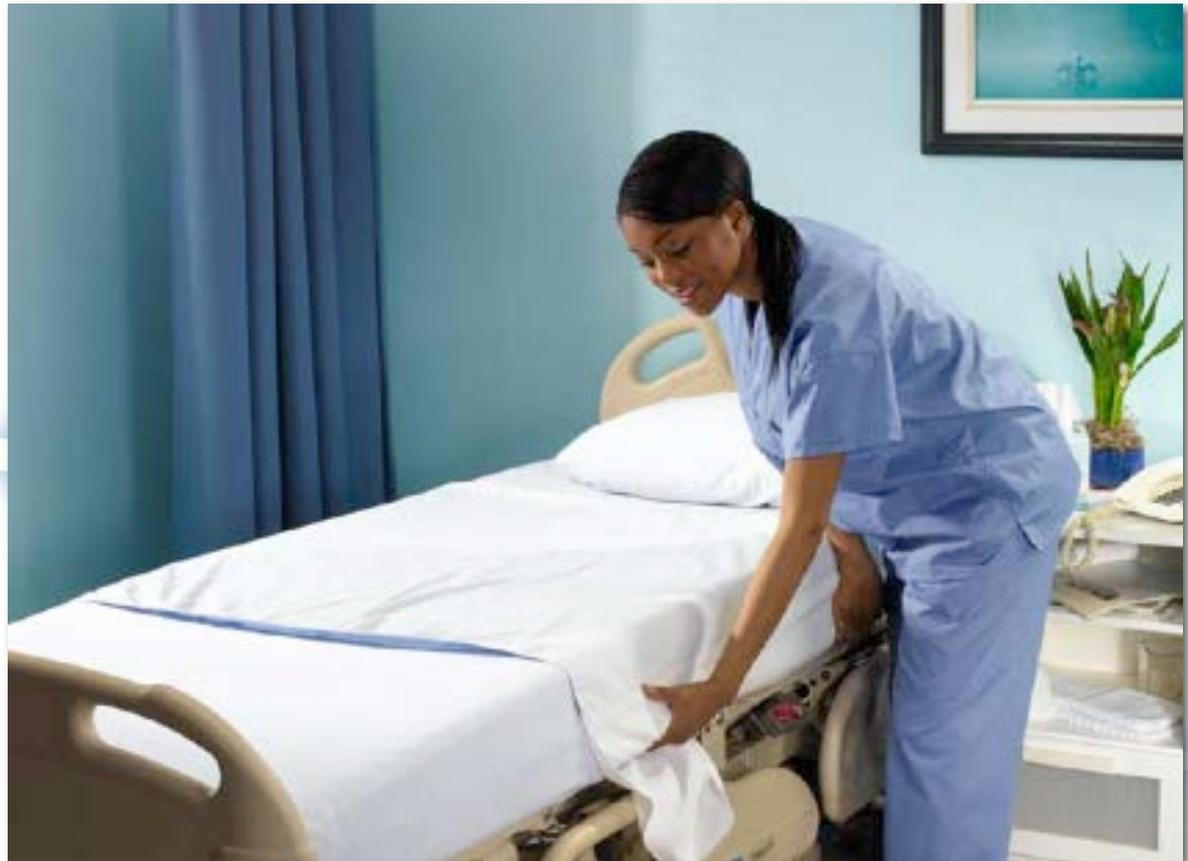
**Note :** Veuillez vous assurer que les freins du lit soient enclenchés.



*Swift*

## ÉTAPE 2a

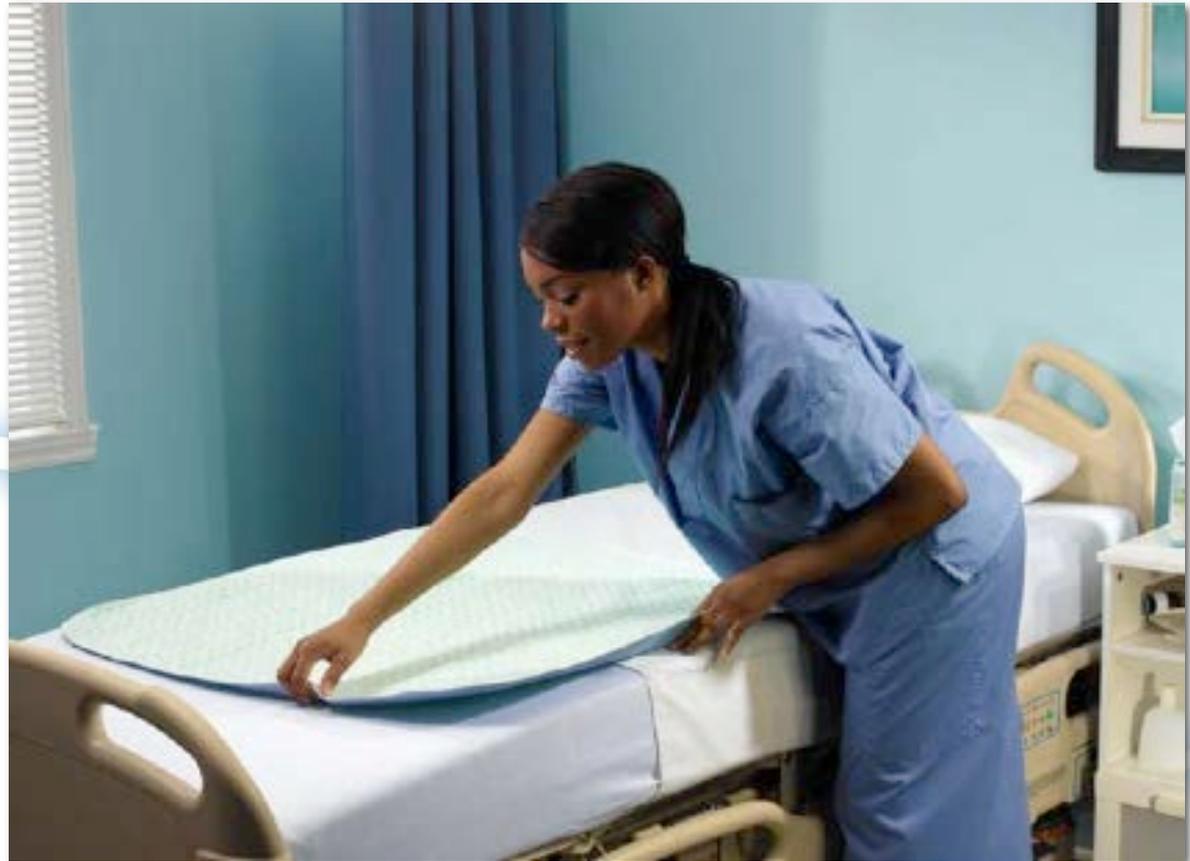
Insérez les rabats sous le matelas lorsque l'alèse de positionnement Swift a été positionné.



*Swift*

## ÉTAPE 2b

Si nécessaire, positionnez le piqué pour incontinence par-dessus l'alèse de positionnement Swift.



*Swift*

## ÉTAPE 3

Positionnez centralement le patient sur la surface blanche de l'alèse de positionnement Swift. Le panneau central doit supporter le patient à partir du cou jusque sous le fessier.

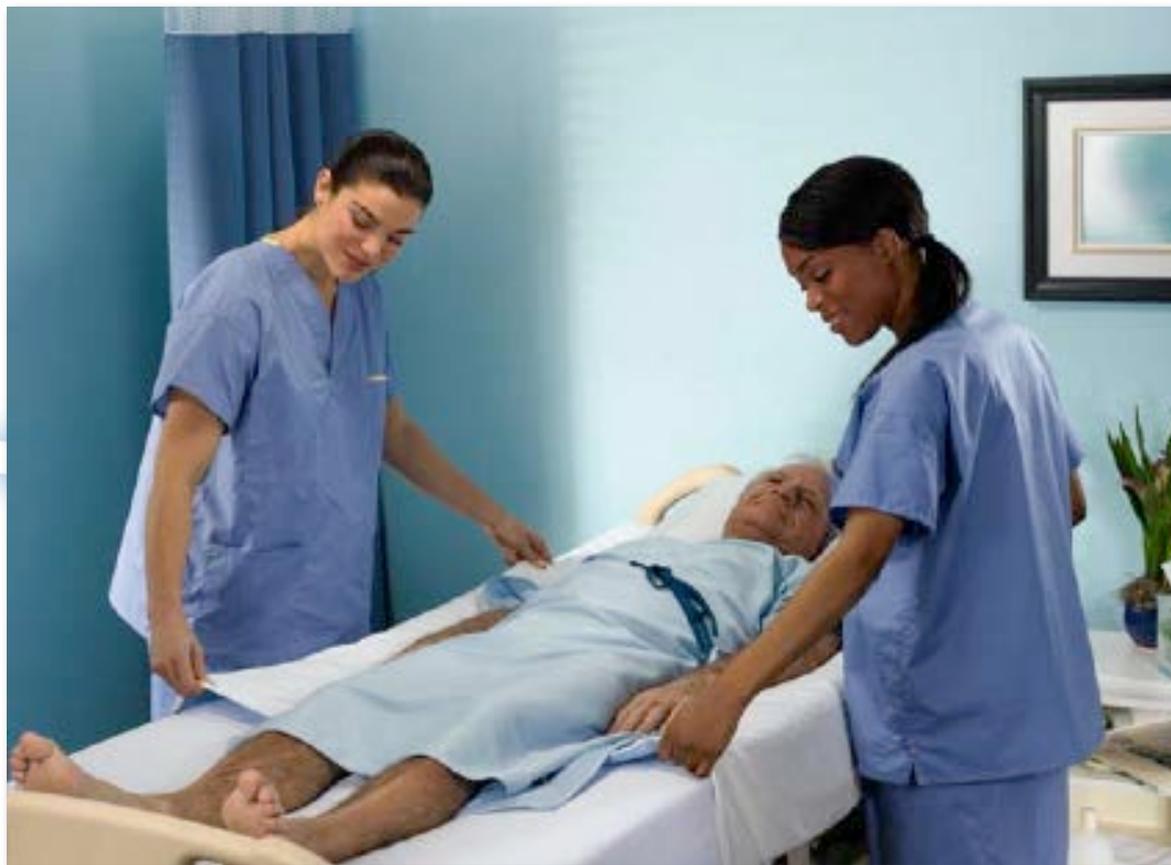
**Note :** Placez un oreiller à la tête du lit pour éviter les blessures à la tête.



## ÉTAPE 4

Assurez-vous qu'il y ait un membre du personnel soignant de chaque côté du lit.

**Note :** Si possible, le lit devrait être élevé à la hauteur des cuisses du personnel.



*Swift*

## ÉTAPE 5

Retirer les rabats sous le matelas.



*Swift*

## ÉTAPE 6

Repliez les genoux du patient pour éviter que les talons ne frottent contre les draps.



## ÉTAPE 7

Tenez l'alèse de positionnement Swift à deux mains – Une main à la hauteur des épaules, l'autre à la hauteur des hanches du patient.

Pour bouger le patient, ramenez l'alèse de positionnement Swift le plus près possible du corps du patient. Repositionnez en transférant latéralement le poids du corps.



## ÉTAPE 7

Méthode alternative de repositionnement : La technique *oreilles de lapin*



## ÉTAPE 8

Lorsque le patient a été repositionné, déplissez l'alèse de positionnement Swift et repositionnez les rabats sous le matelas.



*Swift*

**Note :** Si on a besoin de surélever la tête du lit, veuillez également surélever la section du lit aux genoux, pour éviter que le patient ne glisse.

Positionnez les hanches du patient dans le pli du lit. Si elles sont positionnées plus haut, le patient glissera dû à la force de gravité.

**Note :**  
Nous déconseillons  
fortement d'utiliser l'alèse  
de positionnement Swift  
pour soulever les patients.

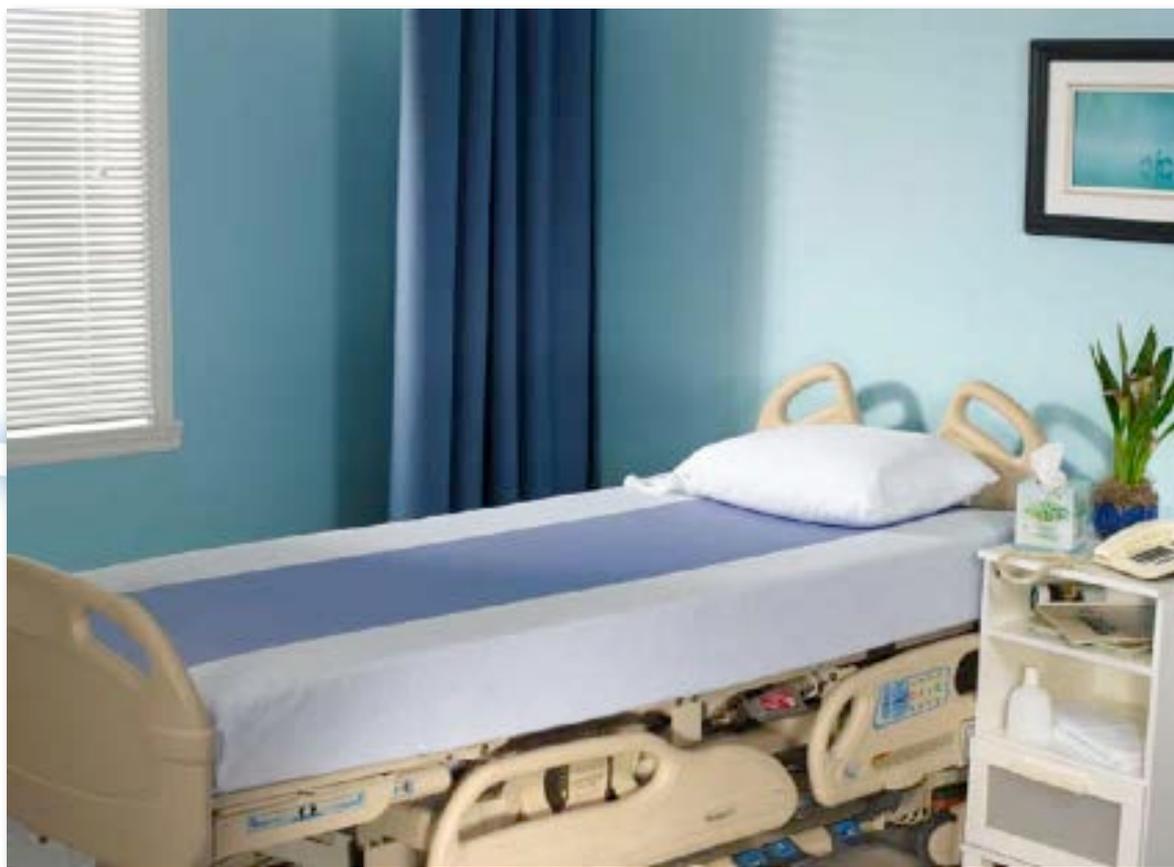


SYSTÈME  
*Swift*<sup>®</sup>  
ULTRASLIDE

## ÉTAPE 1

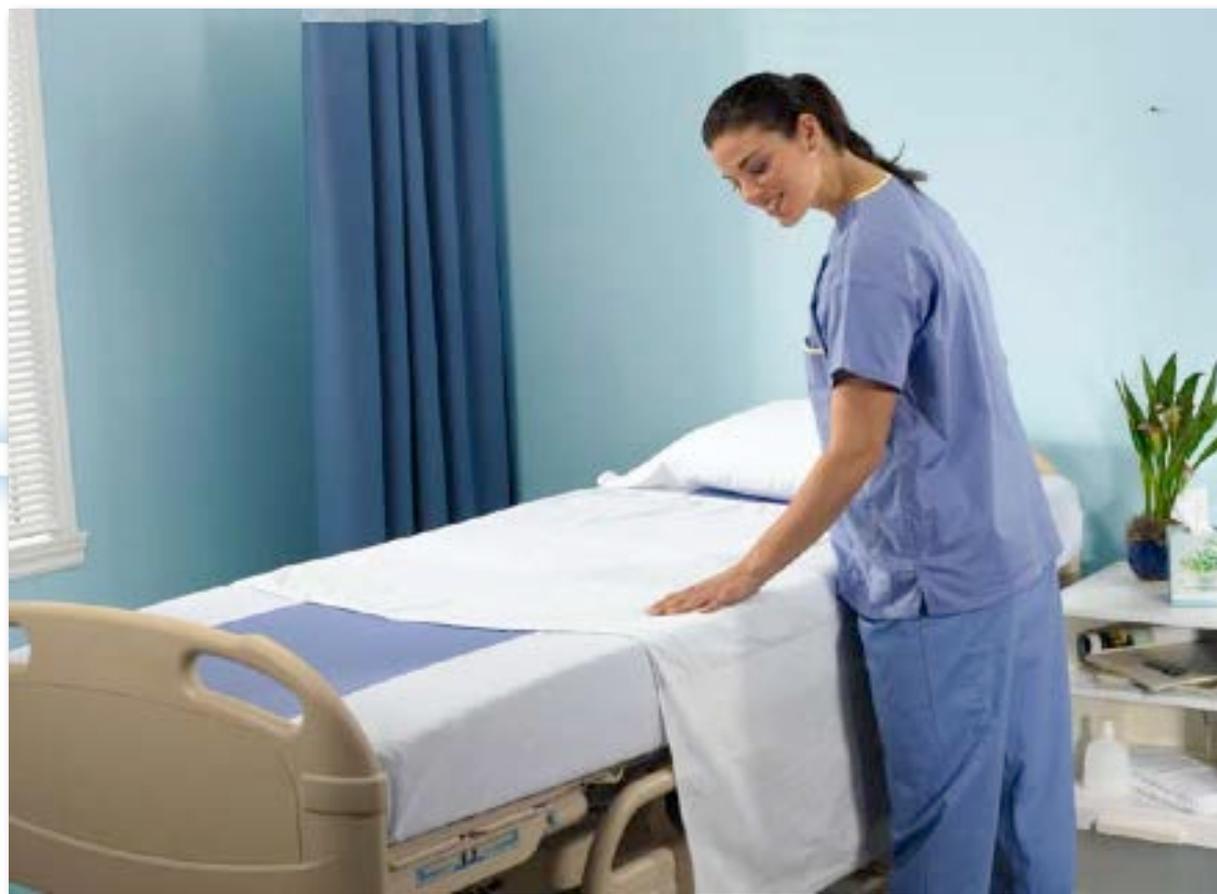
Placez le drap de dessous UltraSlide sur le matelas comme lorsque vous y mettez un drap-contour standard.

**Note :** Veuillez vous assurer que les freins du lit soient enclenchés.



## ÉTAPE 2

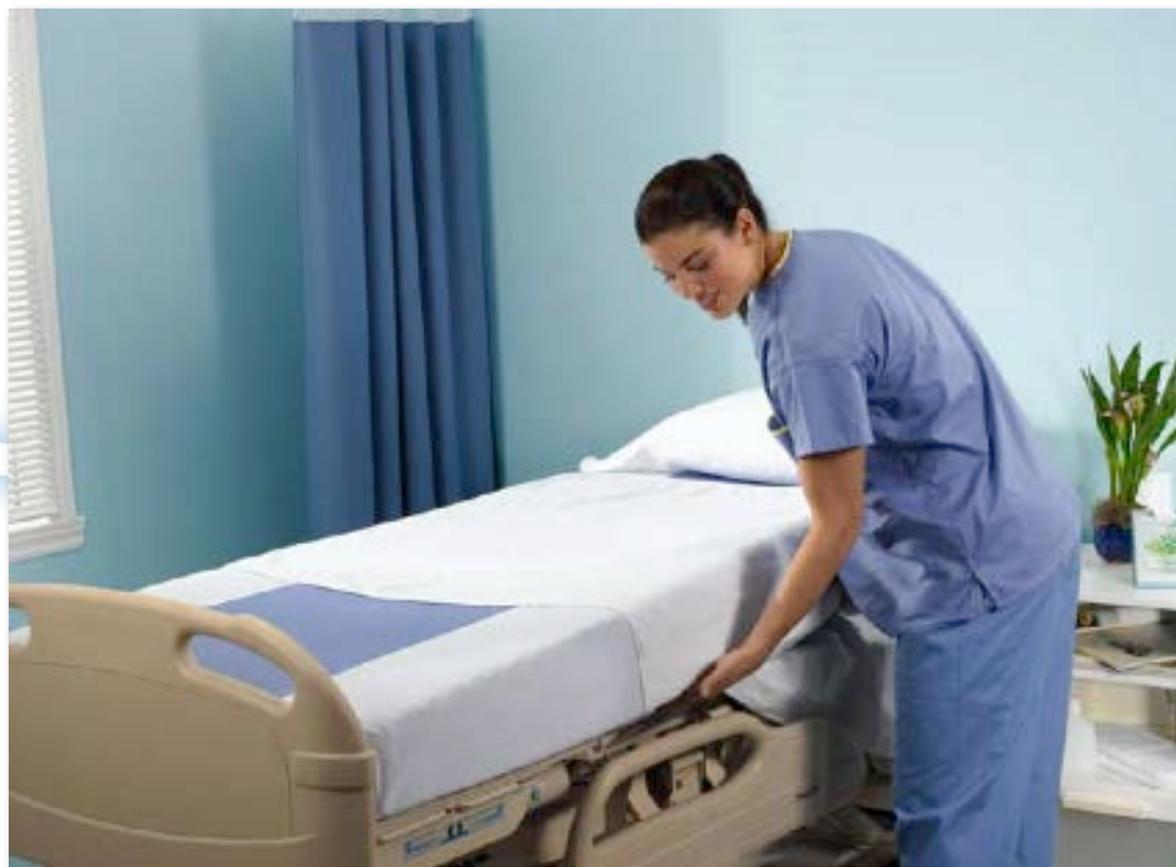
Placez l'alèse de positionnement Swift sur le drap de dessous UltraSlide, les deux surfaces bleues doivent être en contact.



## ÉTAPE 3

Lorsque l'alèse de positionnement Swift a été positionné, insérez les rabats sous le matelas.

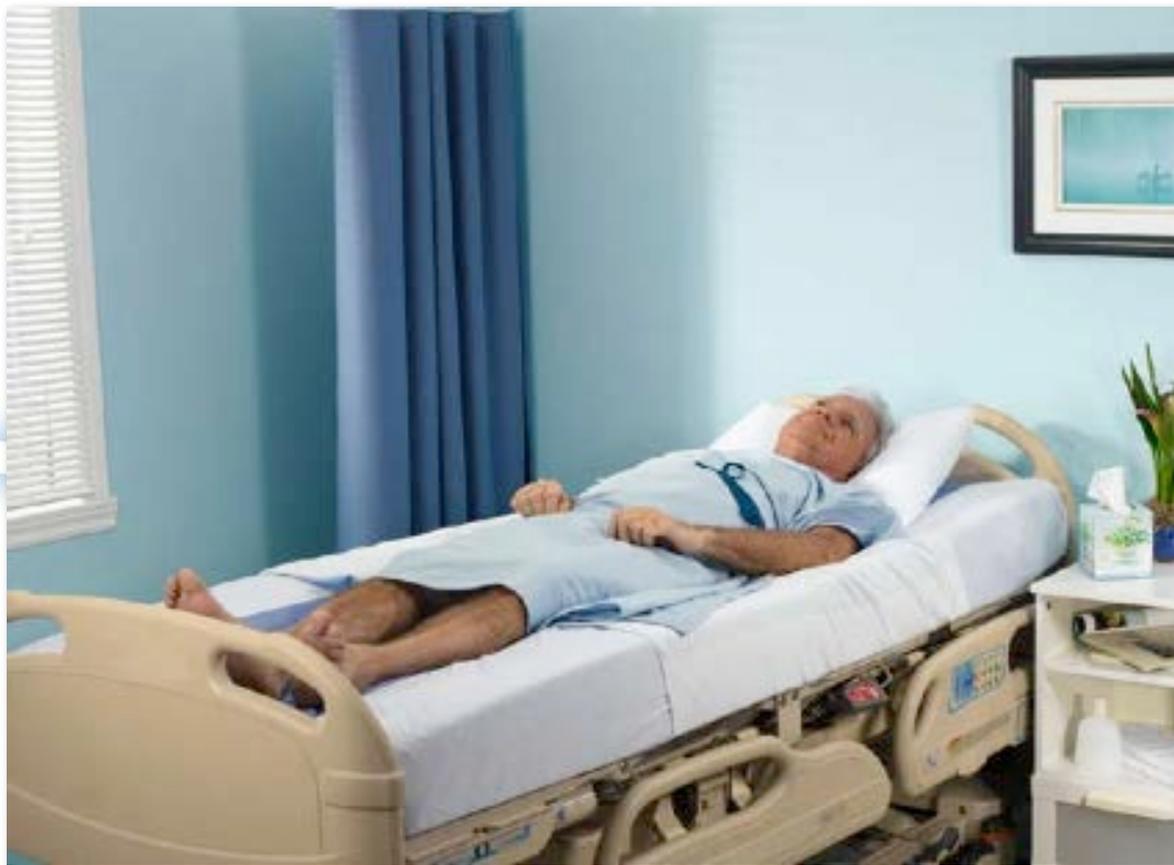
**Note :** Si nécessaire, placez le piqué pour incontinence par-dessus l'alèse de positionnement Swift.



## ÉTAPE 4

Positionnez centralement le patient sur la surface blanche de l'alèse de positionnement Swift. Le panneau central doit supporter le patient à partir du cou jusque sous le fessier.

**Note :** Placez un oreiller à la tête du lit pour éviter les blessures à la tête.



## ÉTAPE 5

Repositionnez le patient en utilisant les protocoles appropriés.

Veillez vous référer au guide d'utilisation de l'alèse de positionnement Swift – Étapes 4 à 7.

## ÉTAPE 6

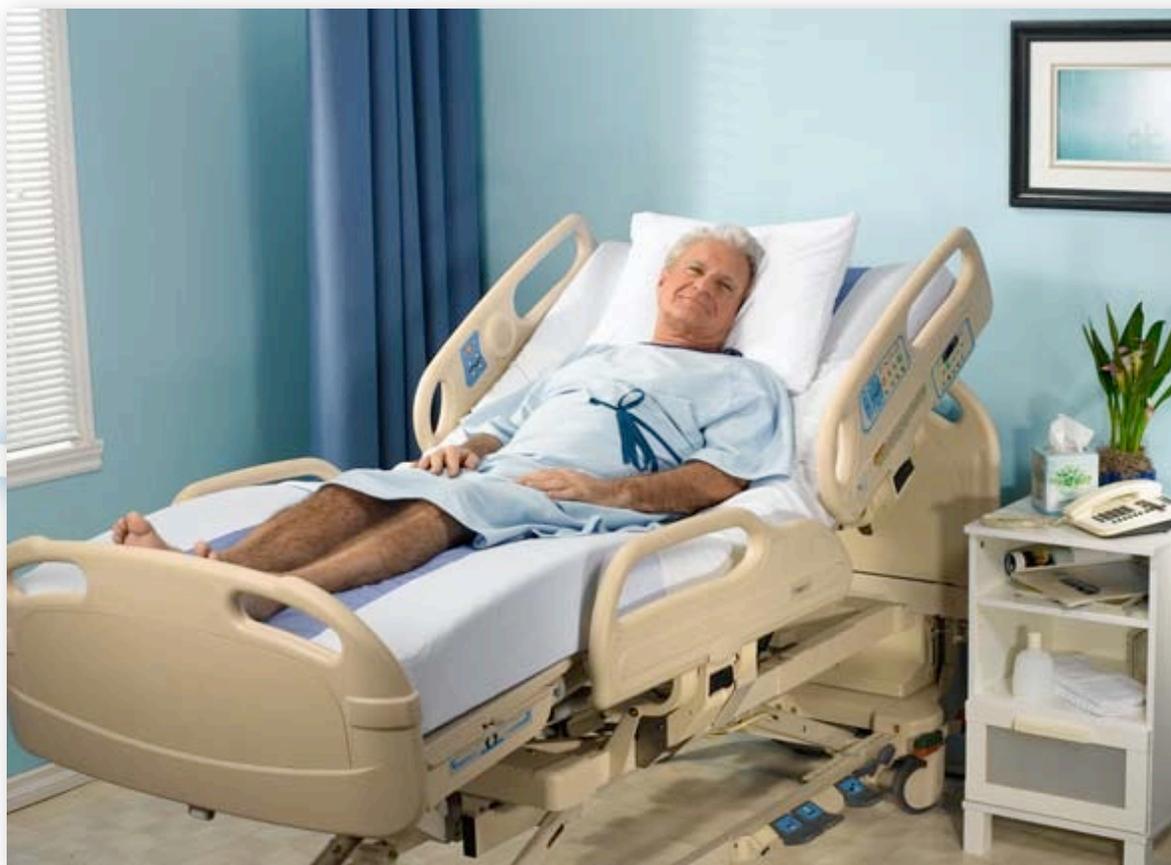
Lorsque le patient a été repositionné, déplissez l'alèse de positionnement Swift et repositionnez les rabats sous le matelas.



**Note :** Si on a besoin de surélever la tête du lit, veuillez également surélever la section du lit aux genoux, pour éviter que le patient ne glisse.

Positionnez les hanches du patient dans le pli du lit. Si elles sont positionnées plus haut, le patient glissera dû à la force de gravité.

**Note :**  
Nous déconseillons fortement d'utiliser l'alèse de positionnement Swift pour soulever les patients.





UNE QUESTION DE "BON SENS"

**[www.mipinc.com](http://www.mipinc.com)**

**Sans frais : 800-361-4964**

SYSTEME  
*Swift*  
ULTRASLIDE